



Sitio web global
www.icann.org



Sitio web regional
www.icannlac.org



Feedback



EDITORIAL

La ASIET se suma a la Unidad Constitutiva de Proveedores de Servicios de Internet y Conectividad (ISPCP) de la ICANN para representar a las empresas de telecomunicaciones de la región

La Asociación Interamericana de Empresas de Telecomunicaciones (ASIET), organización que nuclea a las principales empresas del sector de las telecomunicaciones en Latinoamérica, se incorporó a la ISPCP de la ICANN durante la reunión pública ICANN63 llevada a cabo en Barcelona, España. Esta unidad constitutiva forma parte de la Organización de Apoyo para Nombres Genéricos (GNSO) y representa las perspectivas de su comunidad sobre una amplia gama de temas, como los nuevos dominios genéricos de alto nivel (gTLD), las direcciones IP y la transición de la custodia de la IANA.



Andrés Sastre, Director Regional para el Cono Sur, Asociación Interamericana de Empresas de Telecomunicaciones (ASIET).

La ASIET agradece al Equipo de Participación Global de Partes Interesadas de la ICANN para Latinoamérica y el Caribe por la invitación a participar en esta unidad constitutiva. Para nosotros, este es un paso importante porque representa nuevas oportunidades de aprendizaje y colaboración entre nuestras organizaciones. La experiencia en Barcelona fue enriquecedora, tanto durante las sesiones generales de la reunión de la ICANN como en nuestras sesiones grupales.

Mediante la colaboración entre la ASIET y la ICANN, deseamos incentivar a los operadores de la región latinoamericana a que se interioricen con la ICANN en mayor profundidad y descubran maneras de participar y colaborar. Es el deseo de la ASIET que esta relación vaya creciendo en el futuro.



HISTORIA PRINCIPAL



Informe de la ICANN sobre los cinco años de la Estrategia de Latinoamérica y el Caribe destaca mayor nivel de participación

La participación de la región de LAC en los procesos de la ICANN creció significativamente en los últimos cinco años. Esta iniciativa, que comenzó con algunas reuniones de partes interesadas durante las reuniones públicas de la ICANN, creció hasta alcanzar un estatus formal durante las reuniones, plasmado en el Espacio LAC y la recientemente creada Sesión de Latinoamérica y el Caribe sobre Procesos de Desarrollo de

Políticas (PDP). De igual modo, el nivel de conocimiento sobre la ICANN mejoró notablemente, gracias a eventos regionales e iniciativas de difusión que incentivaron la participación de nuevos actores en la región.

Lea nuestro nuevo informe y reviva el trabajo que hemos realizado con la comunidad de LAC [aquí](#).



NOVEDADES DE LA ICANN

La ICANN participa en la Conferencia de Plenipotenciarios de la Unión Internacional de Telecomunicaciones (UIT) 2018

Göran Marby, Presidente y Director Ejecutivo de la ICANN, dio un discurso durante la ceremonia inaugural de la Conferencia de Plenipotenciarios de la Unión Internacional de Telecomunicaciones (UIT) 2018 (PP-18) en Dubái, Emiratos Árabes Unidos. La conferencia se lleva a cabo cada cuatro años y congrega a representantes gubernamentales, miembros de instituciones académicas, y del sector de las Tecnologías de la Información y la Comunicación (TIC) provenientes de todo el mundo con el objetivo de decidir el curso de acción de la UIT para los próximos cuatro años. Las decisiones tomadas durante la reunión repercuten directamente en la evolución de las telecomunicaciones mundiales e impactan en la modalidad de comunicación diaria de miles de millones de usuarios.



La seguridad, estabilidad y flexibilidad de Internet continúan siendo primordiales en la labor de la ICANN para garantizar una Internet global e interoperable para todos. La interacción de la ICANN con todas las partes interesadas y organizaciones, las cuales incluyen a la UIT, es una parte importante de nuestro compromiso en pos de crear conciencia y ampliar oportunidades. El texto completo del discurso se puede leer en el [blog de la ICANN](#).



Se encuentra abierta la ronda de presentación de solicitudes para el Programa de Becas de la ICANN correspondiente a la reunión ICANN65

La Corporación para la Asignación de Nombres y Números en Internet (ICANN) está recibiendo solicitudes para participar en su Programa de Becas durante la reunión ICANN65. Debido a que la reunión ICANN65 es un Foro de Políticas, esta ronda de presentación de solicitudes se encuentra abierta únicamente a quienes hayan participado previamente del Programa de Becas de la ICANN. La reunión se llevará a cabo del 24 al 27 de junio de 2019 en Marrakech, Marruecos. El plazo para presentar solicitudes vence el 14 de diciembre de 2018.

El [Programa de Becas](#) de la ICANN procura llegar a quienes estén interesados, o participen, en los distintos aspectos de la labor de desarrollo de políticas que realiza la ICANN, el funcionamiento del Sistema de Nombres de Dominio, y la seguridad y estabilidad de Internet a nivel global. El objetivo del programa es fortalecer la diversidad del modelo de múltiples partes interesadas mediante la promoción de oportunidades para que las personas provenientes de comunidades desatendidas y subrepresentadas participen activamente en la comunidad de la ICANN.



NOVEDADES DE LA REGIÓN

Edición 2018 del Foro del DNS en la región de Latinoamérica y el Caribe

La quinta edición anual del Foro del DNS en la región de Latinoamérica y el Caribe se realizó el 29 de noviembre en San Pablo, Brasil. El tema de esta edición del evento fue "Nuevas Tecnologías y Seguridad Digital". El Foro del DNS en la región de Latinoamérica y el Caribe reúne a profesionales de la industria, de la comunidad técnica y del ámbito de las políticas de Internet que estén interesados en debatir cuestiones relativas al DNS. Además, ofrece una oportunidad de relacionamiento y creación de



redes de contacto con actores clave y expertos en la materia.

El evento fue organizado en forma conjunta por Abrahosting, la Asociación de Dominios de Alto Nivel de Latinoamérica y el Caribe (LACTLD), el Registro de Direcciones de Internet para América Latina y el Caribe (LACNIC), la entidad Internet Society (ISOC), el Registro de Interés Público (PIR) y la Corporación para la Asignación de Nombres y Números en Internet (ICANN).

La agenda (en portugués) se puede consultar [en este enlace](#).



Capacitación para registros en Brasil

La segunda reunión para los registros de Latinoamérica y el Caribe se llevó a cabo el 30 de noviembre de 2018 en la ciudad de San Pablo. El evento fue organizado en forma conjunta por la División Global de Dominios (GDD) y el Equipo de Participación Global de Partes Interesadas (GSE) de la ICANN. Se trató de una jornada completa de actividades centradas en los aspectos más importantes de las operaciones de los registros y sus oportunidades de participación en el desarrollo de políticas, junto con un taller sobre estrategias organizado por el Grupo de Registros de Marcas (BRG). La ICANN agradece a los miembros del BRG por su colaboración en este evento, especialmente a Martin Sutton, quien viajó a San Pablo para llevar a cabo el taller.

Primer Foro de Internet y Emprendimiento en Monterrey, México

La ICANN tuvo el placer de trabajar con las organizaciones LACNIC, LACTLD, ISOC, ALAI, NIC México, y Google en la organización del primer Foro sobre Internet y Emprendimiento, llevado a cabo los días 8 y 9 de noviembre de 2018, en Monterrey, México. El foro fue parte del [Festival de Emprendimiento \(INCmty\)](#) que se realiza cada año en Monterrey, México, desde 2012.

Rodrigo de la Parra, Vicepresidente de Participación de Partes Interesadas de la ICANN para Latinoamérica y Caribe, moderó un panel sobre la infraestructura de Internet y también fue uno de los oradores en la sesión "Transformación Digital de América Latina: Retos y Perspectivas". Cyrus Jamnejad, miembro del personal de la ICANN, habló sobre el ecosistema de nombres de dominio y el Programa de Nuevos gTLD durante una sesión sobre la presencia digital de las marcas. El foro se transmitió en vivo por Internet y tuvo una importante participación remota.



Representantes de todas las entidades organizadoras de la primera edición del Foro de Internet y Emprendimiento.

La agenda (en español) se puede consultar [en este enlace](#).

Foro Nacional de Gobernanza de Internet en Paraguay

Daniel Fink, miembro del personal de la ICANN, visitó Asunción, Paraguay, para participar en el [Quinto Foro de Gobernanza de Internet](#) del 5 al 7 de noviembre. El evento fue organizado por la delegación de la entidad Internet Society en Paraguay y tuvo lugar en el auditorio de la Universidad Americana. Daniel participó como orador invitado en un panel sobre el ecosistema de nombres de dominio y las oportunidades de emprendimiento en la región de Latinoamérica y el Caribe (LAC).

Estudio sobre Aceptación Universal en Brasil

Paulo Milliet Roque y Mark Datysgeld presentaron el estudio "Evaluación de la Aceptación Universal en Sitios Web Brasileños" [en la sesión del](#) Espacio LAC durante la reunión ICANN63 en Barcelona, España. Este es uno de los primeros pasos hacia la participación de la región en materia de Aceptación Universal. La ICANN agradece a la Asociación Brasileña de Empresas de Software (ABES) y a NIC.br por su apoyo y orientación para la realización de este estudio. La ICANN hace extensivo su agradecimiento a Sáyo Vinícius de Moraes (embajador de NextGen), Mark Datysgeld (ex becario de la ICANN y miembro de la Unidad Constitutiva de Negocios), los miembros del Grupo Directivo sobre Aceptación Universal (UASG) y el Dr. Ajay Data de Xgenplus por integrar el equipo que llevó a cabo esta investigación.



NOVEDADES DEL PLAN ESTRATÉGICO DE LAC

La comunidad de la ICANN participa en una discusión sobre el Grupo de trabajo de revisión de regiones geográficas en un seminario web sobre desarrollo de capacidades

Rubens Kuhl (Brasil) fue el orador principal en el seminario web de creación de capacidades sobre el proceso de desarrollo de políticas de la ICANN realizado el 19 de noviembre. Rubens dio una presentación sobre el Grupo de Trabajo para la Revisión de Regiones Geográficas.

Para interiorizarse con este Grupo de Trabajo, les recomendamos leer el documento de análisis de sus recomendaciones, publicado en octubre de 2018 y [disponible en este enlace](#).



Expertos de la industria DNS y de la ICANN se reunieron en Santa Cruz, Bolivia, para el LAC-i-Roadshow

El 22 de noviembre, la comunidad de nuestra región organizó la edición andina del *LAC-i-Roadshow* en Santa Cruz, Bolivia, con el apoyo de la delegación boliviana de la entidad Internet Society (ISOC). Martín Silva (Argentina) participó de esta actividad para difundir las actividades de la Organización de Apoyo para Nombres Genéricos (GNSO) en el marco de las

iniciativas de difusión de la Estrategia Regional de Latinoamérica y el Caribe.

La agenda (en español) se puede consultar [en este enlace](#).



POLÍTICAS

Novedades del Consejo de la GNSO

El Consejo de la Organización de Apoyo para Nombres Genéricos (GNSO) reconfirmó a uno de sus candidatos originales y nominó a otros dos candidatos principales como representantes de la GNSO ante el Tercer Equipo de Revisión sobre Responsabilidad y Transparencia (ATRT3). Los tres candidatos son: Wolfgang Kleinwächter (reconfirmado), Patrick Kane y Osvaldo Novoa. Asimismo, el Consejo de la GNSO nominó a cuatro candidatos adicionales que serán considerados en caso de haber más vacantes.

ICANN | GNSO

ICANN | ccNSO

Recuperación y continuidad de operaciones de dominios de alto nivel (TLD-OPS)

Bajo el auspicio del Comité Directivo de la comunidad de TLD-OPS, los voluntarios de la comunidad están redactando un

manual con los conceptos básicos de recuperación ante desastres y continuidad de operaciones comerciales específicos para los ccTLD. La comunidad de TLD-OPS llevó a cabo una sesión colaborativa durante la reunión ICANN63, en la cual se analizaron en profundidad los diversos aspectos de la recuperación ante desastres. Durante la sesión, los participantes hablaron sobre detección, activación y análisis de incidentes. También trataron la correspondiente planificación de acciones y comunicaciones. Una de las conclusiones de la sesión es la necesidad de redactar un manual orientativo para registros de ccTLD y operaciones del DNS. La presentación de la versión preliminar del manual está programada para la reunión ICANN64. Los invitamos a consultar más información sobre la comunidad de TLD-OPS [en este espacio](#).

El equipo responsable del EPDP publica su informe inicial para comentario público

El equipo responsable del Proceso Expeditivo de Desarrollo de Políticas (EPDP) sobre la Especificación Temporal para los Datos de Registración de los gTLD publicó su informe inicial para [comentario público](#). El informe inicial incluye las respuestas que propone el equipo responsable del EPDP para las preguntas planteadas en su carta orgánica. El informe también contiene las recomendaciones preliminares formuladas por el equipo, junto con preguntas específicas sobre los fines del procesamiento de los datos de registración, las actividades y los plazos requeridos para el procesamiento de datos, y las actualizaciones a otras políticas emanadas por consenso. Se recomienda que quienes deseen sumar sus aportes utilicen el [formulario correspondiente](#) para la presentación de comentarios. La fecha de cierre programada para este periodo de comentario público es el 21 diciembre 2018. En el [blog](#) publicado por los líderes del equipo responsable del EPDP se pueden consultar más detalles.



Novedades del Comité Asesor At-Large (ALAC) y su comunidad

El [Grupo de Trabajo para la Implementación de la Revisión de At-Large \(ARIWG\)](#) ha logrado avances significativos en la redacción del Informe de Progreso del ARIWG, cuya fecha de presentación está programada para diciembre de 2018.

El Comité Asesor At-Large confirmó el aval a sus candidatos titulares y suplentes para participar del Programa de Liderazgo 2019 de la Academia de la ICANN durante la reunión ICANN64. Los candidatos conforman un grupo de líderes de diversas regiones que están interesados en profundizar su conocimiento sobre la ICANN y las políticas en materia de Internet.

El [Grupo de Trabajo de At-Large para el Tratamiento Unificado de Políticas \(CPWG\)](#) está llevando a cabo teleconferencias semanales desde la reunión ICANN63. Los temas principales de las teleconferencias incluyen mejoras al proceso de desarrollo de asesoramiento de At-Large, novedades del Proceso Expeditivo de Desarrollo de Políticas (EPDP) sobre la Especificación Temporal para los Datos de Registración de los gTLD y periodos de comentario público vigentes en la ICANN. Steve DelBianco, de la Unidad Constitutiva de Negocios, dio una presentación sobre el [Modelo de Acceso Unificado](#).

Miembros del ALAC y la comunidad At-Large participaron en el [Foro de Gobernanza de Internet 2018 en París, Francia](#). Asimismo, la [Organización Regional At-Large de Europa \(EURALO\)](#) firmó un [memorando de entendimiento](#) con el Consejo de Registros de Dominios Nacionales de Alto Nivel de Europa (CENTR) con el fin de colaborar en áreas de interés para ambas organizaciones.



NOVEDADES DE LA DIVISIÓN GLOBAL DE DOMINIOS (GDD)

El UASG entrega el Premio al Liderazgo de Pensamiento en Aceptación Universal

El 12 de noviembre, el Grupo Directivo sobre Aceptación Universal (UASG) galardonó a la Jefa de Gobierno de Rayastán, Vasundhara Raje, con el Premio al Liderazgo de Pensamiento en Aceptación Universal por su sobresaliente labor para promover la Aceptación Universal y la internacionalización de las direcciones de correo electrónico a través de Rajmail, el servicio de correo electrónico de su gobierno. Rajmail fue desarrollado en colaboración con la empresa proveedora de servicios de correo electrónico Data Xgen Plus y permite que los residentes de Rayastán cuenten con una dirección de correo electrónico en su idioma local. Este servicio ya beneficia a dos millones de residentes.

Lee más acerca de esta historia [aquí](#).



Ajay Data (CEO de Data Xgen Plus), Vasundhara Raje (Jefa de Gobierno de Rayastán) y Samiran Gupta (representante principal de la ICANN en India, presente en nombre del UASG).

Registratarios

Se encuentra disponible la última entrega de la serie de blogs para registratarios: ["¿Tienes un nombre de dominio? Esto es lo que](#)



necesitas saber". Se trata de la quinta entrega: Renovar un nombre de dominio. Ver más recursos para registratarios de nombres de dominio [en este enlace](#).



NOVEDADES SOBRE REVISIONES



Convocatorias a la comunidad para participar en revisiones de la ICANN

La Corporación para la Asignación de Nombres y Números en Internet (ICANN) convoca a la comunidad a participar en distintas revisiones en curso. Las revisiones de la ICANN son mecanismos de responsabilidad importantes que requieren los

aportes de la comunidad para ayudar a la organización a cumplir con sus compromisos de desarrollo de políticas desde las bases.

Revisiones específicas

Los invitamos a participar en la cuarta reunión presencial del Equipo de Revisión RDS-WHOIS2 que tendrá lugar del 10 al 12 de diciembre de 2018. El equipo analizará los comentarios públicos sobre la [versión preliminar de su informe](#), determinará los cambios correspondientes y finalizará sus recomendaciones antes de presentárselas a la Junta Directiva de la ICANN. El evento contará con herramientas de participación remota. Los detalles para participar se pueden consultar [en este espacio](#).

Revisiones organizacionales

Los invitamos a responder la [encuesta de revisión de la ccNSO](#), disponible para comentarios por parte de la comunidad. El objetivo de la encuesta es obtener aportes de quienes hayan interactuado con la ccNSO, o bien deseen sugerir mejoras a dicha organización de apoyo. La encuesta se fundamenta en las conclusiones de la investigación efectuada por Meridian Institute, como también en las entrevistas que dicha entidad lleva realizadas a la fecha. El plazo para participar en la encuesta vence el 21 de diciembre de 2018.

En la [tabla de actualización de estado de las revisiones](#) se puede ver el estado actualizado de todas las revisiones específicas y organizacionales, como también consultar recursos clave.



CONOZCA A SU COMUNIDAD DE LA ICANN

Soy voluntario y miembro del ARIN, participo en grupos de trabajo intercomunitarios y soy funcionario criptográfico de la zona raíz desde la reunión ICANN29. También represento a un Proveedor de Servicios de Internet (ISP) emergente en Santa Lucía, Caribe Oriental. Recientemente, celebré los 20 años de la ICANN durante la reunión ICANN63 en Barcelona, España, en la cual participé nuevamente como becario.

El éxito de la transición de la custodia de la IANA en 2016 y el reciente traspaso de la KSK son grandes logros en la historia de nuestro inigualable proceso de múltiples partes interesadas. A pesar de los éxitos considerables hasta la fecha, la brecha digital se está transformando rápidamente en una brecha de desarrollo. Conectar a los próximos cuatro mil millones de usuarios de Internet debería ser una prioridad principal en nuestra agenda si hemos de ocuparnos de la falta de equidad en grupos



Rudolph Daniel, miembro de ICT4Dev Consulting Caribbean y becario de la sociedad civil en la reunión ICANN63 (San Vicente y las Granadinas).

marginalizados y comunidades rurales.

A medida que la comunidad evoluciona, deberíamos tomar conciencia de que el desarrollo no solo tiene que ver con la tecnología, sino también con personas, herramientas y procesos.



PRÓXIMOS EVENTOS

17 al 19 de diciembre

35 Reunión del COM/CITEL (Comité Directivo Permanente de la Comisión Interamericana de Telecomunicaciones),

Mar del Plata, Argentina



MONTEVIDEO

La Casa de Internet de Latinoamérica y el Caribe
Rambla República de México 6125
11400 Montevideo, Uruguay



LA ICANN ALREDEDOR DEL MUNDO

Oficinas regionales:

Los Angeles, EE.UU. (Sede central)
Bruselas, Bélgica
Estambul, Turquía
Montevideo, Uruguay
Singapur

Centros de relacionamiento:

Pekín, China
Ginebra, Suiza
Nairobi, Kenia
Washington, DC, EE.UU.

Centros de colaboración:

Asunción, Paraguay
El Cairo, Egipto
Seúl, República de Corea



Para acceder a las direcciones e información de contacto, los invitamos a visitar:
icann.org/contact



Twitter English



Twitter French



Twitter Portuguese



Twitter Spanish



Scoop.It Portuguese



Scoop.It Spanish



Facebook



Flickr



LinkedIn



Slideshare



Soundcloud



Youtube